

Zeitschrift: Der Kreis : eine Monatsschrift = Le Cercle : revue mensuelle
Band: 19 (1951)
Heft: 8

Rubrik: Eine Bitte des "Kreis"-Redaktors!

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Eine Bitte des «Kreis»-Redaktors!

Sendet mir bitte in diesem Jahr keine Gedichte und Kurzgeschichten mehr in deutscher Sprache, sofern es sich nicht um inhaltlich oder formal aussergewöhnliche Manuserpte handelt! Ich habe noch Stösse von Versen und kleinen Erzählungen liegen, die ich einfach nicht unterbringe, solange wir den «Kreis» in dieser beschränkten Seitenzahl herausgeben müssen. Hätten wir nur einmal das erste Tausend erreicht, so könnte man regelmässig auf 36 und 40 Seiten Umfang gehen. So aber bleibt uns einstweilen nur der beschränkte Raum, der erst noch in zwei Sprachgebiete geteilt werden muss. Zudem sollte ich auch jeden Monat noch die auftauchenden aktuellen Beiträge, die Wesentliches berühren, unterbringen. Man könnte leicht jeden Monat hundert Seiten füllen, wenn . . . ! ! !

Helft bitte alle mit, dass . . . eines Tages diese schöne Möglichkeit da ist! Werbt intelligente Leser und Kameraden!

Rolf.

Die neuen Ausweiskarten

erhalten mit diesem Augustheft alle Abonnenten, die den Betrag für das II. Halbjahr 1951 einbezahlt haben. Die noch Säumigen bitten wir, die Einzahlung bald nachzuholen, damit die Kontrolle für das Herbstfest für unsren Finanzgewaltigen keine Tortur wird! Einzahlungsscheine wurden an alle mit dem Juliheft verschickt. —

La nouvelle carte d'identité

est adressée avec le présent No. à tous les abonnés qui ont acquitté leur finance d'abonnement pour le second semestre de 1951. Nous prions tous les retardataires de bien vouloir régler leur dû afin d'éviter à notre Tout-Puissant Ministre des Finances les tortures inutiles que ne manquerait pas de lui infliger, au moment de la Fête d'automne, le travail de dépistage des non-payeurs. Chaque abonné à reçu un bulletin de versement avec le No. de juillet de notre revue.

Das Rätsel der Homosexualität

Von Dr. Henri L. ten Bergh.

In diesem Aufklärungswerk berichtet der Verfasser rein wissenschaftlich über die Homosexualität.

Auslieferung und Preis:

Schweiz: Fr. 5.50 inkl. Wust und Porto.

Buchversand Fredy Guggisberg, Biel 1, Postcheckkonto IVa 7571.

Deutschland: DM 4.40 zuzüglich DM —.60. Versandspesen (bei Nachnahme DM —.30 mehr.)

Karina Goltze-Verlag KG, Abt. FG-Versand, Postschliessfach 360, Göttingen, Postscheckkonto Hannover 100893.

Bei Voreinsendung des Betrages erfolgt Versand ohne Absender!